資治通鑑補

資治通鑑補卷第一百十八

宋涑水司馬光編集　後學天台胡三省音註
明　後學吳郡嚴衍補
後學吳郡談允厚參

晉紀三十八 起義熙十三年盡恭帝元熙元年凡三年

安皇帝癸

丁巳義熙十三年 魏拓跋嗣泰常二年夏赫連勃勃鳳翔五年北燕馮跋太平九年北涼沮渠蒙遜元始六年西涼李歆嘉興元年西秦乞伏熾磐永康六年是歲秦亡 春正月甲戌朔日有食之　秦主泓朝會百官於前殿以內外危迫君臣相泣征北將軍齊公恢帥安定鎮戶三萬八千焚廬舍自北雍州趨長安自稱大都督建義大將軍移檄州郡欲除君側之惡揚威將軍姜紀帥眾歸之建節將軍

彭完都棄陰密奔還長安恢至新支姜紀說恢曰國家重將大兵皆在東方京師空虛公亟引輕兵襲之必克恢不從南攻郿城鎮西將軍姚諶為恢所敗長安大震泓馳使徵東平公紹遣姚裕及輔國將軍胡翼度屯灃西（灃水出鄠南豐谷北過上林苑入渭）扶風太守姚儁等皆降於恢東平公紹引諸軍西還與恢相持於靈臺（水經註漢靈臺在秦阿房宮南鎬水逕其北）姚讚留寧朔將軍尹雅為弘農太守守潼關亦引兵還恢眾見諸軍四集皆有懼心其將齊黃等詣大軍降恢進兵逼紹讚自後擊之恢兵大敗殺恢及其三弟泓哭之慟葬以公禮 太尉裕引水軍發彭城留其子彭城公義隆鎮彭城詔以義隆為監徐兗青冀四州諸軍事徐州刺史 西涼公暠寢疾遺命長史宋繇曰吾少離茶毒百難備嘗乃於喪亂之際遂為此方所推才弱智

淺不能混一河右今氣力惙然當不復起矣死者大理不悲之所恨志不伸耳居元首之位者宜深戒危殆之機吾死之後世子猶卿子也善訓導之述吾生平勿令居人之上專驕自任軍國之宜委之於卿無使籌略乖衷失成敗之要二月暠卒官屬奉世子歆爲大都督大將軍涼公領涼州牧大赦改元嘉興尊歆母天水尹氏爲太后以宋繇錄三府事諡暠曰武昭王廟號太祖暠字元盛小字長生隴西成紀人也漢前將軍廣十六世孫廣子侍中敢之後也暠始居敦煌後遷酒泉敦勸稼穡年穀頻登百姓樂業時有白狼白兔白雀白雉白鳩皆棲其園囿又有神光甘露連理嘉禾諸瑞自謂張氏之業指日而成河西十郡歲月而一旣而禿髮傉檀入據姑臧沮渠蒙遜基宇稍廣於是慨然著述志賦以自喻

又感兵難繁興時俗誼競乃著大酒谷賦以表恬豁之懷在位十
八年而卒年六十七　西秦安東將軍木弈干擊吐谷渾樹洛干
破其弟阿柴於堯杆川堯杆川在塞外○杆音干俘五千餘口而還樹洛干走
保白蘭山慚憤發疾將卒謂阿柴曰吾子拾虔幼弱今以大事付
汝樹洛干卒阿柴立自稱驃騎將軍沙州刺史謚樹洛干曰武王
阿柴稍用兵侵并其傍小種地方數千里遂爲強國　河西王蒙
遜遣其將襲烏啼部大破之又擊卑和部降之　王鎮惡進軍澠
池遣毛德祖襲尹雅於蠡吾城禽之據載記蠡吾城當在宜陽之西宋白曰蠡吾城後魏初陷
宏農以來爲澠池縣理所余按蠡吾自是漢淸河因界亭名此乃蠡城非蠡吾城也通鑑蓋承晉書之誤雅殺守者
而逃鎮惡引兵徑前抵潼關檀道濟沈林子自陝北渡河拔襄邑
堡秦河北太守薛帛奔河東襄邑堡在河北郡河北縣漢晉屬河東郡秦分立河北郡又攻秦

幷州刺史尹昭於蒲阪不克別將攻匈奴堡爲姚成都所敗辛酉滎陽守將傅洪以虎牢降魏秦主泓以東平公紹爲太宰大將軍都督中外諸軍事假黃鉞改封魯公使督武衛將軍姚鸞等步騎五萬守潼關又遣別將姚驢救蒲阪沈林子謂檀道濟曰蒲阪城堅兵多不可猝拔攻之傷眾守之引日王鎮惡在潼關勢孤力弱不如與鎮惡合勢幷力以爭潼關若得之尹昭不攻自潰矣道濟從之三月道濟林子至潼關秦魯公紹引兵出戰道濟林子奮擊大破之斬獲以千數紹退屯定城（郭緣生述征記曰定城去潼關三十里夾道各一城渭水逕其北）據險拒守謂諸將曰道濟等兵力不多懸軍深入不過堅壁以待繼援吾分軍絕其糧道可坐禽也乃遣姚鸞屯大路以絕道濟糧道（自澠池西入關有兩路南路由回谿阪自漢以前皆由之曹公惡南路之險更開北路遂以北路爲大路）鸞遣尹

雅將兵與晉戰於關南關南潼關之南也為晉兵所獲將殺之雅曰雅前日已當死幸得脫至今死固甘心然夷夏雖殊君臣之義一也晉以大義行師獨不使秦有守節之臣乎乃免之丙子夜沈林子將銳卒襲鸞營斬鸞殺其士卒數千人紹又遣東平公讚屯河上以斷水道沈林子擊讚敗走還定城薛帛據河曲來降河水自蒲阪南至潼關激而東流蒲阪河北之關謂之河曲 太尉裕將水軍自淮泗入清河將泝河西上先遣使假道於魏秦主泓亦遣使請救於魏魏主嗣使羣臣議之皆曰潼關天險劉裕以水軍攻之甚難若登岸北侵其勢便易裕聲言伐秦其志難測且秦婚姻之國不可不救也宜發兵斷河上流勿使得西博士祭酒崔浩曰裕圖秦久矣今姚興死子泓懦劣國多內難裕乘其危而伐之志在必取若遏其上流裕心忿戾必

上岸北侵是我代秦受敵也今柔然寇邊民食又乏若復與裕爲敵發兵南赴則北寇愈深救北則南州復危南州謂魏之南境用[illegible]瀕河諸郡非良計也不若假之水道聽裕西上然後屯兵以塞其東使裕克捷必德我之假道不捷吾不失救秦之名此策之得者也且南北異俗借使國家棄恆山以南裕必不能以吳越之兵與吾爭守河北之地安能爲我患乎夫爲國計者惟社稷是利豈顧一女子乎議者猶曰裕西入關則恐吾斷其後腹背受敵北上岸則姚氏必不出關助吾其勢必聲西而實北也嗣乃以司徒長孫嵩督山東諸軍事又遣振威將軍娥清娥姓也冀州刺史阿薄干將步騎十萬屯河北岸庚辰裕引軍入河以左將軍向彌爲北青州刺史留戍碻磝晉氏南渡僑置青州於江北裕平廣固置北青州於東陽初裕命王鎮惡等若克洛陽須大

軍到俱進鎭惡等乘利徑趨潼關爲秦兵所拒不得前久之乏食衆心疑懼或欲棄輜重還赴大軍沈林子按劍怒曰相公志淸六合今許洛已定關右將平事之濟否繫於前鋒柰何沮乘勝之氣棄垂成之功乎且大軍尚遠賊衆方盛雖欲求還豈可得乎下官授命不顧今日之事當自爲將軍辦之二三君子或同業難或荷恩罔極以此退撓將何面以見相公之旗鼓邪鎭惡等遣使馳告裕求遣糧援裕呼使者開舫北戶指河上魏軍以示之曰我語令勿進今輕佻深入岸上如此何由得遣軍糧鎭惡乃親還弘農說諭百姓百姓競送義租軍食復振魏人以數千騎緣河隨裕軍西行軍人於南岸牽百丈（百丈者所以挽船今南人用篾纘北人用竹爲之陸游曰蜀人百丈以巨竹四破爲之大如人臂）風水迅急有漂渡北岸者輒爲魏人所殺略時縣風漂

甯朔將軍胡藩亘艦渡北岸虜牽艦取其器物藩氣厲心憤率左右十二人乘小船徑往河北虜騎五六百見藩來並笑之藩素善射登岸射賊應弦而倒者十許人賊皆奔退悉收所失而反既而魏軍又合裕遣軍擊之裁登岸則走退則復來夏四月裕遣白直隊主丁旿裕選白丁之壯勇者入直左右使旿偶之杜佑曰白直無月給之數帥仗士七百人車百乘渡北岸去水百餘步爲卻月陣兩端抱河車置七仗士事畢使豎一白毦毦績羽爲之○毦音二魏人不解其意皆未動裕先命甯朔將軍朱超石戒嚴白毦既舉超石帥二千人馳往赴之齎大弩百張一車益二十人設彭排於轅上魏人見營陣既立乃進圍之超石先以軟弓小箭射魏兵魏人以眾少兵弱四面俱至長孫嵩又帥三萬騎助之遂肉薄攻營肉薄者以身迫營血戰於是百弩俱發又選善射者

發箭射之魏兵既多弩不能制時超石別齎大鎚及矟千餘張乃斷矟長三四尺以鎚鎚之一矟輒洞貫三四人魏兵不能當一時奔潰死者相積臨陳斬阿薄干魏人退還畔城超石帥甯朔將軍胡藩甯遠將軍劉榮祖追擊又破之殺獲千計魏主嗣聞之乃恨不用崔浩之言秦魯公紹遣長史姚洽甯朔將軍安鸞護軍姚墨蠡河東太守唐小方帥眾三千屯河北之九原阻河為固欲以絕檀道濟糧援沈林子邀擊破之斬洽墨蠡小方殺獲殆盡林子因啟太尉裕曰紹氣蓋關中今兵屈於外國危於內恐其凶命先盡不得以膏齊斧耳齊讀曰齎應劭曰齊利也張晏曰齊如字征伐斧也以整齊天下也一說齊作齋凡師出入齋戒入廟而受斧鉞也紹聞洽等敗死憤恚發病歐血以兵屬東平公讚而卒讚既代紹眾力猶盛引兵襲林子林子復擊破之太尉裕至洛陽

行視城塹嘉毛修之完葺之功賜衣服玩好直二千萬　丁巳魏主嗣如高柳壬戌還平城　河西王蒙遜大赦遣張掖太守沮渠廣宗詐降以誘西涼公歆歆發兵應之蒙遜將兵三萬伏於蓼泉新唐書地理志甘州張掖郡西北百九十里有祁連山山北有建康軍軍西百二十里有蓼泉守捉城歆覺之引兵還蒙遜追之歆與戰於解支澗解支澗晉書作鮮支澗大破之斬首七千餘級蒙遜城建康置戍而還　五月乙未齊郡太守王懿降於魏上書言劉裕在洛宜發兵絕其歸路可不戰而克魏主嗣善之崔浩侍講在前嗣問之曰劉裕伐姚泓果能克乎對曰克之嗣曰何故對曰昔姚興好事虛名而少實用子泓懦而多病兄弟乖爭裕乘其危兵精將勇何故不克嗣曰裕才何如慕容垂對曰勝之垂藉父兄之資修復舊業國人歸之若夜蟲之就火少加倚仗便足立

功劉裕奮起寒微不階尺土討滅桓元興復晉室北禽慕容超南梟盧循所向無前非其才之過人安能如是乎嗣曰裕既入關不能進退我以精騎直擣彭城壽春裕將若之何對曰今西有屈丐北史曰明元改赫連勃勃名曰屈丐北方言屈丐者卑下也北有柔然窺伺國隙陛下既不可親御六師雖有精兵未睹良將長孫嵩長於治國短於用兵非劉裕敵也興兵遠攻未見其利不如且安靜以待之裕克秦而歸必篡其主關中華戎雜錯風俗勁悍裕欲以荊揚之化施之函秦此無異解衣包火張羅捕虎雖留兵守之人情未洽趨尚不同適足爲寇敵之資耳願陛下按兵息民以觀其變秦地終爲國家之有可坐而守也嗣笑曰卿料之審矣浩曰臣嘗私論近世將相之臣若王猛之治國苻堅之管仲也慕容恪之輔幼主慕容暐之霍光

也劉裕之平禍亂司馬德宗之曹操也嗣曰屈丐何如浩曰屈丐
國破家覆孤子一身寄食姚氏受其封殖不思酬恩報義而乘時
徼利盜有一方結怨四鄰撅豎小人 撅其月翻撅者短材豎者僮僕下賤之人撅豎小人言短材下
賤之小人也 雖能縱暴一時終當爲人所吞食耳嗣大說語
至夜半賜浩御縹醪十觚 青白色曰縹濁酒曰醪觚飲器受三升此魏主所自御者故曰御縹醪 水
精鹽一兩 鹽透明如水精故謂之水精鹽 曰朕味卿言如此鹽酒故欲與卿共饗
其美然猶命長孫嵩叔孫建各簡精兵伺裕西過自成皐濟河南
侵彭沛若不時過則引兵隨之 彭沛謂彭城沛郡也 魏主嗣西巡至雲中
遂濟河畋于大漠 魏置天地四方六部大人以諸公爲之 燕
自三月不雨至於六月燕王跋爲之減膳徹樂大赦境內殊死以
下 秋七月太尉裕至陝沈田子傅弘之入武關秦戍將皆委城

走田子等進屯青泥秦主泓使給事黄門侍郎姚和都屯嶢柳以拒之　西秦相國翟勍卒八月以尚書令曇達爲左丞相左僕射元基爲右丞相御史大夫麴景爲尚書令侍中翟紹爲左僕射

太尉裕至閿鄉（閿音文）沈田子等將攻嶢柳秦主泓欲自將以禦裕軍恐田子等襲其後欲先擊滅田子等然後傾國東出乃帥步騎數萬奄至青泥田子本爲疑兵所領裁千餘人聞泓至欲擊之傅宏之以衆寡不敵止之田子曰兵貴用奇不必在衆且今衆寡相懸勢不兩立若彼結圍既固則我無所逃矣不如乘其始至營陳未立先薄之可以有功遂帥所領先進宏之繼之秦兵合圍數重田子撫慰士卒曰諸君冒險遠來正求今日之戰死生一決封侯之業於此在矣士卒皆踴躍鼓譟執短兵奮擊秦兵大敗斬馘萬

除繖得其乘輿服御物秦主泓舉還灞上初裕以田子等衆少遣沈林子將兵自秦嶺往助之秦嶺在長安南班固西都賦所謂前乘秦嶺自此出藍田關裕蓋遣林子自陽華循山西南至秦嶺至則秦兵已敗乃相與追之關中郡縣多潛送款於田子辛丑太尉裕至潼關以朱超石爲河東太守使與振武將軍徐猗之會薛帛於河北共攻蒲阪秦平原公璞與姚和都共擊之猗之敗死超石奔還潼關東平公讚遣司馬國璠引魏兵以躡裕後王鎮惡請帥水軍自河入渭以趣長安水經河水過船司空與渭水會注之渭汭即其地也裕許之秦恢武將軍姚難自香城引兵而西香城在渭水之北蒲津之口鎮惡追之秦主泓自灞上引兵還屯石橋以爲之援石橋在長安城洛門東北有石橋水經注曰石橋水南出馬嶺山積石據其東驪山距其西其水北逕鄭城西水上有橋東去鄭城十里故世以橋名水鎮北將軍姚彊與難合兵屯涇上以拒鎮惡涇水出安定涇陽縣幵頭山東南至陽陵入渭

此潭上在漢京兆陽陵界鎮惡使毛德祖進擊破之彊死難奔長安東平公讚退屯鄭城太尉裕進軍逼之泓使姚丕守渭橋胡翼度屯石積東平公讚屯灞東泓屯逍遙園水經注沈水上承樊川皇子陂北逕長安城西與昆明池水合其枝津東北流逕鄧艾祠南又東分爲二水一水入逍遙園鎮惡泝渭而上乘蒙衝小艦行船者皆在艦內秦人見艦進而無行船者皆驚以爲神壬戌旦鎮惡至渭橋令軍士食畢皆持仗登岸後登者斬眾既登鎮惡使人解放舟艦渭水迅急艦皆隨流倏忽不知所在時泓所將尚數萬人鎮惡諭士卒曰吾屬並家在江南此爲長安北門去家萬里舟楫衣糧皆已隨流今進戰而勝則功名俱顯不勝則骸骨不返無他歧矣卿等勉之乃身先士卒眾騰踴爭進大破姚丕於渭橋泓引兵救之爲丕敗卒所蹂踐不戰而潰姚諶等皆死泓單馬還宮鎮惡入

自平朔門泓與姚裕等數百騎逃奔石橋東平公讚聞泓敗引兵
赴之眾皆潰去胡翼度降於太尉裕泓將出降其子佛念年十一
言於泓曰晉人將逞其欲雖降必不免不如引決泓憮然不應佛
念登宮牆自投而死癸亥泓將妻子群臣詣鎮惡壘門請降鎮惡
以屬吏城中夷晉六萬餘戶鎮惡以國恩撫慰號令嚴肅百姓安
堵先是魯公姚紹嘗召胡僧問以國之休咎僧乃求麪為大胡餅
徑一丈僧坐在上先食正西次食正北又次食正南其所餘者卷
而吞之訖便起去了無一語既而乞伏禿髮侵蝕隴西赫連勃勃
攻陷嶺北至是劉裕自南來伐遂滅其國一一如胡僧之餅九月
大尉裕至長安鎮惡迎於灞上裕勞之曰成吾霸業者卿也鎮惡
再拜謝曰明公之威諸將之力鎮惡何功之有裕笑曰卿欲學馮

與耶鎮惡性貪秦府庫盈積鎮惡盜取不可勝紀裕以其功大不問或譖諸裕曰鎮惡藏姚泓偽輦將有異志裕使人覘之鎮惡剔取其金銀棄輦於垣側裕意乃安裕收秦彝器渾儀土圭記里鼓指南車送詣建康左傳祝佗曰分魯公以官司彝器杜預註彝常也器常用之器漢武帝時落下閎鮮于妄人耿壽昌造員儀以考曆度和帝時賈逵又加黃道順帝時張衡又制渾象具內外規黃赤道南北極列二十四氣二十八宿中外星官及日月五緯以漏水轉之於殿上室內星中出沒與天相應其後吳陸績造渾象王蕃制渾儀舊渾象以二分為一度凡周七尺三寸半分張衡更制以四分為一度凡周一丈四尺六寸王蕃以古制局小星辰稠概衡器傷大難可轉移更制渾象以三分為一度凡周天一丈九寸五分分之三周禮大司徒以土圭之法測土深正日景以求地中日南則景短多暑日北則景長多寒日東則景夕多風日西則景朝多陰日至之景尺有五寸謂之地中注云土圭所以致四時日月之景也鄭司農云測土深謂南北東西之深也日南謂立表處太南近日也日北謂立表處太北遠日也景夕謂日昳景乃中立表處太東近日也景朝謂日未中而景中立表處太西遠日也元謂晝漏半而置土圭表陰陽審南北景短於土圭謂之日南是地於日為近南也景長於土圭謂之日北是地於日

為近北也東於土圭謂之日東是地於日為近東也西於土圭謂之日西是地於日為近西也如是則寒暑陰風偏而不和是未得其所求凡日景於地千里而差一寸鄭司農又云土圭之長尺有五寸以夏至之日立八尺之表其景適與土圭等謂之地中今潁川陽城地為然晉輿服志記里鼓車駕四馬制如司南車作古今注曰大章車所以識道里也起於西京亦曰記里車車上有二層皆有木人行一里下層擊鼓行十里上層擊鐲黃帝作指南車晉輿服志司南車一名指南車駕四馬其下制如樓三級四角金龍銜羽葆刻木為僊人衣羽衣立車上車雖回轉手常南指大駕出行為先啟之乘蕭子顯曰指南車四周廂上施屏指南人衣裙翟天衣在廂中上四角皆施龍子干綠壁色青孔雀毦烏布皁複幔漆畫輪駕牛皆銅校飾記里鼓車制如指南上施華蓋子綠衣漆畫鼓機皆在內 其餘金玉繒帛珍寶皆以頒賜將士秦平原公璞并州刺史尹昭以蒲阪降東平公讚帥宗族百餘人詣裕降裕皆殺之送姚泓至建康斬於市泓字元子孝友寬和明識寬裕博覽經傳尤善談論雅好詩詠受經于博士淳于岐岐病泓以師者人之表範在三之義不可不重乃親詣省疾拜於牀下自是公卿見師傅

莫不下拜弟廣平公弼有奪嫡之謀泓恩撫如初未嘗見于顏色稱公紹每爲弼羽翼泓亦推心宗事彌以爲嫌紹亦感之歸心于泓守其忠烈然懦弱多病無經世之略故及於敗及其被戮建康百里內蚺木皆焦死孝武太元九年姚萇建國改元白雀歲在甲申傳三主三十四年而亡裕以辟辯爲平陽太守使鎮捍北道裕議遷都洛陽諮議參軍王仲德曰非常之事常人所駭今暴師日久士卒思歸遷都之計未可議也裕乃止羌衆十餘萬口西奔隴上沈林子追擊至槐里俘虜萬計河西王蒙遜聞太尉裕滅秦怒甚門下校郎劉祥入言事蒙遜曰汝聞劉裕入關敢研研然也遂斬之魏書沮渠傳作研研華人戲飾妍靡自喜故戲遜云然補註十六國春秋注研研強貌初夏王勃勃聞太尉裕伐秦謂群臣曰姚泓非裕敵也且其兄弟內叛安能拒人裕取關中必矣然裕不能久留必

將南歸留子弟及諸將守之吾取之如拾芥耳乃秣馬礪兵訓養士卒進據安定秦嶺北郡縣鎮戍皆降之裕遣使遺勃勃書約爲兄弟勃勃使中書侍郎皇甫徽爲報書而陰誦之對裕使者口授舍人使書之裕覽其文而奇之使者又言勃勃儀容瓌偉英武絕人裕歎曰吾不如也　廣州刺史謝欣卒東海人徐道期聚衆攻陷州城進攻始興始興相彭城劉謙之討誅之詔以謙之爲廣州刺史　癸酉司馬休之司馬文思司馬國璠司馬道賜魯軌韓延之刁雍王慧龍[illegible]楷及桓溫之孫道度道子族人桓謐桓璲陳郡袁式等皆詣魏長孫嵩降秦匈奴鎮將姚成都及弟和都舉鎮降魏魏主嗣詔民間得姚氏子弟送平城者賞之冬十月己酉嗣召長孫嵩等還司馬休之尋卒於魏魏賜國璠爵淮南公道賜爵池

陽子魯軌爵襄陽公刁雍表求南鄙自效詔以雍為建義將軍雍聚眾於河濟之間擾動徐兖太尉裕遣兵討之不克雍進屯固山眾至二萬　詔進宋公爵為王增封十郡辭不受　西秦王熾磐遣左丞相曇達等擊秦故將姚艾艾遣使稱藩熾磐以艾為征東大將軍秦州牧徵王松壽為尚書左僕射　十二月魏叔孫建等討西山丁零翟蜀洛支等平之（西山魏收州之西山）　辛未劉穆之卒穆之字道和小字道民漢齊悼惠王肥之後也少好書傳博覽多通為濟陽江敳所知（敳音艾）　穆之與裕外所聞見大小必白雖復閭里言謔塗陌細事皆一一以聞裕每得民間委密消息以示聰明皆由穆之也雖裕舉止施為穆之皆下節度裕書素拙穆之曰此雖小事然宣布四方願公小復留意裕既不屑措心又稟分有在穆

之乃曰公但縱筆爲大字一字徑尺無嫌也大既足有所包其勢亦偉裕從之一紙不過五六字便滿穆之與朱齡石並便尺牘嘗於裕坐與齡石作答書自旦至中齡石得八十函穆之得百函而應對無廢也穆之少家貧誕節嗜酒不修拘檢好往妻兄家乞食多遭辱不以爲恥其妻江嗣女甚明識每禁不令往江氏後有慶會屬令勿來穆之猶往食畢求檳榔江氏兄弟戲之曰檳榔消食君乃常飢何忽須此妻復截髮市殽饌爲其兄弟餉穆之自此不對穆之梳沐及穆之爲丹楊尹將召妻兄弟妻泣而稽顙以致謝穆之曰本不匿怨無所致憂及至與之歡飲既醉令廚人以金柈貯檳榔一斛以進之卒年五十八（附錄恭帝元熙二年六月壬戌禪位于宋宋武帝永初元年六月庚午大封佐命功臣因追封穆之爲南康郡公時穆之長子已死乃以其孫劉邕襲封南康公邕性嗜瘡痂以爲其味似鰒

魚嘗詣孟靈休靈休先患灸瘡瘡痂將愈痂落在牀邕取食之靈休大驚時痂尚有未落者悉褫取飴邕邕去靈休與何勖書曰劉邕向顧見噉遂舉體流血南康國吏二百許人不問有罪無罪遞與鞭鞭瘡痂常以給邕之膳

太尉裕聞劉穆之卒驚慟哀惋者累日始裕欲留長安經略西北而諸將佐皆久役思歸多不欲留會穆之卒裕以根本無託遂決意東還穆之之卒也朝廷恇懼欲發詔以太尉左司馬徐羨之代之中軍諮議參軍張邵曰今誠急病任終在徐然世子無專命宜須諮之裕欲以王弘代穆之從事中郎謝晦曰休元輕易不若羨之王弘字休元乃以羨之為吏部尚書建威將軍丹楊尹代管留任於是朝廷大事常決於穆之者並悉北諮裕裕以次子桂陽公義真為都督雍梁秦三州諸軍事安西將軍領雍東秦二州刺史義真時年十二以太尉諮議參軍京兆王修為長史王鎮惡為司馬領馮翊太守沈田

子毛德祖皆爲中兵參軍仍以田子領始平太守德祖領秦州刺史天水太守傅弘之爲雍州治中從事史先是隴上流戶寓關中者望因兵威得復本土及置東秦州知裕無復西略之意皆歎息失望關中人素重王猛裕之克長安王鎭惡功爲多由是南人皆忌之沈田子自以嶢柳之捷與鎭惡爭功不平裕將還田子及傅弘之屢言於裕曰鎭惡家在關中不可保信裕曰今留鄉文武將士精兵萬人彼若爲不善正足自滅耳勿復多言裕私謂田子曰鍾會不得遂其亂者以有衛瓘故也（會瓘事見七十八卷魏咸熙元年）語曰猛獸不如群狐卿等十餘人何懼王鎭惡

臣光曰古人有言疑則勿任任則勿疑裕既委鎭惡以關中而復與田子有後言是鬭之使爲亂也惜乎百年之寇千里之土

得之艱難失之造次使豐鄗之都復輸寇手荀子曰兼并易能也堅凝之難信哉

三秦父老聞裕將還詣門流涕訴曰殘民不霑王化於今百年始覩衣冠人人相賀長安十陵是公家墳墓咸陽宮殿是公家室宅捨此欲何之乎裕爲之愍然慰諭之曰受命朝廷不得擅留誠多諸君懷本之志今以次息與文武賢才共鎭此境勉與之居臨還自執義眞手以授王修令修執其子孝孫手以授己十二月庚子裕發長安自洛入河開汴渠而歸　氐豪徐駭奴齊元子等擁部落三萬在雍遣使請降於魏魏主嗣遣將軍王洛生河內太守楊聲等西行以應之　閏月壬申魏主嗣如大甯長川　秦雍人千餘家推襄邑令上谷寇讚爲主以降于魏魏主嗣拜讚魏郡太守

久之秦雍人流入魏之河南滎陽河內者戶以萬數嗣乃徙南雍州以讚爲刺史封河南公治洛陽立雍州郡縣以撫之讚善於招懷流民歸之者三倍其初　夏王勃勃聞太尉裕東還大喜問於王買德曰朕欲取關中卿試言其方略買德曰關中形勝之地而裕以幼子守之狼狽而歸正欲急成篡事耳不暇復以中原爲意此天以關中賜我不可失也青泥上洛南北之險要宜先遣遊軍斷之東塞潼關絕其水陸之路然後傳檄三輔施以威德則義眞在網罟之中不足取也勃勃乃以其子撫軍大將軍璝（璝音歸）都督前鋒諸軍事帥騎二萬向長安前將軍昌屯潼關以買德爲撫軍右長史屯青泥勃勃將大軍爲後繼　是歲魏都坐大官章安侯封懿卒懿字處德儁偉有才氣能屬文與兄孚雖器行有長短然

名位略齊撰燕書十卷行於世

戊午義熙十四年（魏拓跋嗣泰常三年夏赫連勃勃昌武元年北燕馮跋太平十年北涼沮渠蒙遜元始七年西涼李歆嘉興二年西秦乞伏熾磐永康七年）春正月丁酉朔魏主嗣至平城命護高車中郎將薛繁帥高車丁零北略至弱水而還　辛巳大赦　夏赫連璝至渭陽關中民降之者屬路龍驤將軍沈田子將兵拒之畏其眾盛退屯劉迴堡遣使還報王鎮惡鎮惡謂王脩曰公以十歲兒付吾屬當共思竭力而擁兵不進虜何由得平使者還以告田子田子與鎮惡素有相圖之志由是益忿懼未幾鎮惡與田子俱出北地以拒夏兵（赫連璝已至渭陽王沈烏能出北地乎此言非施者謂長安以北之地耳）軍中訛言鎮惡欲盡殺南人以數十人送義真南還因據關中反辛亥田子請鎮惡至傅弘之營計事田子求屏人語使其宗人沈敬仁斬之幕

下嶠稱受太尉令誅之宏之弟告劉義眞義眞與王修被甲登橫門以察其變俄而田子帥數十人來言鎭惡反修執田子數以專戮斬之以冠軍將軍毛修之代鎭惡爲安西司馬傅宏之大破赫連璝於池陽又破之於寡婦渡（按宋白續通典今慶州北十五里有寡婦山蓋水發源是山其下流爲寡婦渡）斬獲甚衆夏兵乃退壬戌太尉裕至彭城解嚴琅邪王德文先歸建康裕聞王鎭惡死表言沈田子忽發狂易奄害忠勳追贈鎭惡左將軍青州刺史以彭城內史劉遵考爲幷州刺史領河東太守鎭蒲阪徵荆州刺史劉道憐爲徐兗二州刺史裕欲以世子義符鎭荆州以徐州刺史劉義隆爲司州刺史鎭洛陽中軍諮議參軍張邵諫曰儲貳之重四海所繫不宜處外乃更以義隆爲都督荆益寧雍梁秦六州諸軍事西中郞將荆州刺史以南郡太守

到彥之為南蠻校尉張邵為司馬領南郡相冠軍功曹王曇首為長史北徐州從事王華為西中郎主簿晉置南徐州於京口北徐州仍治彭城沈林子為西中郎參軍義隆尚幼府事皆決於邵曇首宏之弟也裕謂義隆曰王曇首沈毅有器度宰相才也汝每事諮之以南郡公劉義慶為豫州刺史義慶道憐之子也裕解司州領徐兗二州刺史

秦王熾磐以乞伏木弈干為沙州刺史鎮樂都二月乙弗烏地延帥戶二萬降秦羅註去歲後秦滅通鑑始書西秦爲秦 三月遣使聘魏 夏四月己巳魏徙冀定幽三州徒河於代都魏主珪皇始二年克中山置安州又立行臺以鎮撫其民天興二年改曰定州領中山常山鉅鹿博陵北平河間高陽趙郡宋白曰初置安州尋改定州以安定天下為名徒河蓋徒河之民從慕容入中國晉居三州者魏人因謂之徒河 初和龍有赤氣四塞蔽日自寅至申燕太史令張穆言於燕王跋曰此兵氣也今魏方强盛而執其使

者謂使于什門也事見一百十六卷義熙十年好命不通臣竊憐焉跋曰吾方思之五月魏主嗣東巡至濡源及甘松遣征東將軍長孫道生安東將軍李先給事黃門侍郎奚觀帥精騎二萬襲燕又命驍騎將軍延普幽州刺史尉諾自幽州引兵趨遼西爲之聲勢嗣屯突門嶺以待之道生等拔乙連城進攻和龍與燕單于右輔古泥戰破之殺其將皇甫軌燕王跋嬰城自守魏人攻之不克掠其民萬餘家而還

六月太尉裕始受相國宋公九錫之命赦國中殊死以下崇繼母蘭陵蕭氏爲太妃以太尉軍諮祭酒孔靖爲宋國尚書令左長史王宏爲僕射領選從事中郎傅亮蔡廓皆爲侍中謝晦爲右衛將軍右長史鄭鮮之爲奉常行參軍殷景仁爲秘書郎其餘百官悉依天朝之制靖辭不受亮咸之孫廓謨之曾孫鮮之渾之元孫

導渾見六十六卷漢獻帝建安十七年景仁融之曾孫也殷融見九十四卷成帝咸和三年景仁學
不爲文敏有思致口不談義深達理體至於國典朝儀舊章記注
莫不撰錄識者知其有當世之志　魏天部大人白馬文貞公崔
宏疾篤魏主嗣遣侍臣問病一夜數返及卒詔羣臣及附國渠帥
皆會葬宏字元伯少有儁才號曰冀州神童太原郝軒名知人稱
宏有王佐之才近代所未有也秦亡避亂於齊魯之間爲丁零翟
釗及晉叛將張願所留縶軒聞而歎曰斯人也而遇斯時不因扶
搖之勢而與鷃雀飛沈豈不惜哉宏立身雅正與世不羣雖在兵
亂猶厲志篤學不以資產爲意妻子不免飢寒既爲魏太祖所信
任勢傾朝廷而儉約自居不營產業家徒四壁出無車乘朝晡步
上母年七十食無兼肉或譏其過約而宏不改其節才雖俊偉然

自非朝廷文誥四方書檄初不染翰故世無遺文尤善帖隸行押之書爲世模楷　秋七月戊午魏主嗣至平城　九月甲寅魏人命諸州調民租戶五十石積於定相冀三州　河西王蒙遜復引兵伐西涼西涼公歆將拒之左長史張體順固諫乃止蒙遜芟其秋稼而還歆遣使來告襲位冬十月以歆爲都督七郡諸軍事鎭西大將軍酒泉公　姚艾叛秦降河西王蒙遜蒙遜引兵迎之艾叔父儁言於衆曰秦王寬仁有雅度自可安居事之何爲從河西王西遷衆咸以爲然乃相與逐艾推儁爲主復歸於秦秦王熾磐徵儁爲侍中中書監賜爵隴西公以左丞相曇達爲都督洮罕以東諸軍事征東大將軍秦州牧鎭南安洮罕[illegible]洮枹罕也　劉義眞年少賜與左右無節王修每裁抑之左右皆怨譖修於義眞曰王鎭惡

欲反故沈田子殺之修殺田子是亦欲反也義眞信之使左右劉
乞等殺修修既死人情離駭莫能統壹義眞悉召外軍入長安閉
門拒守關中郡縣悉降於夏赫連璝夜襲長安不克夏王勃勃進
據咸陽長安樵采路絕宋公裕聞之使輔國將軍蒯恩如長安召
義眞東歸以相國右司馬朱齡石爲都督關中諸軍事右將軍雍
州刺史代鎮長安裕謂齡石曰卿至可敕義眞輕裝速發既出關
然後可徐行若關右必不可守可與義眞俱歸又命中書侍郎朱
超石慰勞河洛十一月齡石至長安義眞將士貪縱大掠而東多
載寶貨子女方軌徐行雍州別駕韋華奔夏赫連璝帥衆三萬追
義眞建威將軍傅弘之曰公處分亟進恐虜追躡人也今多將輜
重一日行不過十里虜追騎且至何以待之宜棄車輕行乃可以

免義眞不從俄而夏兵大至傅弘之蒯恩斷後力戰連日至靑泥晉兵大敗弘之恩皆爲王買德所禽司馬毛修之與義眞相失亦爲夏兵所禽義眞行在前會日暮夏兵不窮追故得免左右盡散獨逃草中中兵參軍段宏單騎追尋緣道呼之義眞識其聲出就之曰君非段中兵邪身在此行矣必不兩全可刎身頭以南使家公望絕宏泣曰死生共之下官不忍乃束義眞於背單馬而歸義眞謂宏曰今日之事誠無算略然丈夫不經此何以知艱難夏王勃勃欲降傅弘之弘之不屈勃勃裸之弘之叫罵而死恩亦爲夏所殺恩蘭陵人也劉裕之征孫恩縣差恩伐馬芻恩常負大芻兼倍數人每舍芻而歎曰大丈夫彎弓三石柰何充馬士裕聞之卽給器仗恩大喜每與孫恩戰卽先登多斬首級旣習戰陣膽力過

人誠心忠謹未嘗有過甚見愛信功高爵顯朝士盡與之交恩益自謙損與人語每自呼鄙人撫待士卒甚有恩紀裕聞其死深痛惜之勃勃既破關中斬獲無數積人頭爲京觀號曰髑髏臺時有沙門曇始亦被擒而刃不能傷勃勃異之遂赦沙門長安百姓逐朱齡石齡石焚其宮殿奔潼關勃勃入長安大饗將士舉觴謂王買德曰卿往日之言一朞而驗可謂算無遺策此觴所集非卿而誰以買德爲都官尚書封河陽侯龍驤將軍王敬先戍曹公壘曹公壘在潼關曹操伐韓馬所築也齡石往從之朱超石至蒲阪聞齡石所在亦往從之赫連昌攻敬先壘斷其水道衆渴不能戰城且陷齡石謂超石曰弟兄俱死異域使老親何以爲心爾求間道亡歸我死此無恨矣超石持兄泣曰人誰不死寧忍今日辭兄去乎遂與敬先及右

軍參軍劉欽之皆被執送長安勃勃殺之齡石有文武才裕甚親委之及爲元帥誅譙縱定益州口不言功君子尤多之超石果銳善騎乘而能篤於忠義桓謙之誅超石獨躬營殯葬不以興滅易心及兄弟同死國難裕聞之痛惜尤深欽之穆之之從兄子也其弟秀之聞欽之死悲泣不歡燕者十年時人哀之宋公裕聞青泥敗未知義眞存亡刻日北伐侍中謝晦諫以士卒疲弊請俟他年不從鄭鮮之上表以爲虜聞殿下親征必并力守潼關徑往攻之恐未易可克若輿駕頓洛則不足上勞聖躬且虜雖得志不敢乘勝過陝者猶懾服大威爲將來之慮故也若造洛而反虜必更有揣量之心或益生邊患況大軍遠出後患甚多昔歲西征劉鍾狼狽（謂十一年盜襲冶亭時也）去年北討廣州傾覆（謂徐道覆陷廣州也）既往之效後來之

鑒也今諸州大水民食寡乏三吳羣盜攻沒諸縣皆由困於征役故也江南士庶引領顒顒以望殿下之返旆聞更北出不測淺深之謀往還之期臣恐返顧之憂更在腹心也若慮西虜更爲河洛之患者宜結好北虜北虜親則河南安河南安則濟泗靜矣會得段宏啟知義眞得免裕乃止裕嘗登城北望命僚佐誦詩謝晦乃咏王粲詩曰南登霸陵岸回首望長安悟彼泉下人喟然傷心肝裕流涕不自勝降義眞爲建威將軍司州刺史以段宏爲宋臺黃門郎領太子右衛率裕以天水太守毛德祖爲河東太守代劉遵考守蒲阪　夏王勃勃築壇於灞上卽皇帝位改元昌武　秦王熾磐東巡十二月徙上邽民五千餘戶于枹罕　彗星出天津入太微經北斗絡紫微晉書天文志曰貫四星一曰天津又曰天漢經尾箕之間謂之漢津太微天子庭也在北

斗內紫微十五星在北斗北八十餘日而滅姚主嗣復召諸儒術士問之曰今四海分裂災咎之應果在何國朕甚畏之卿輩盡言勿有所隱衆推崔浩使對浩曰夫災異之興皆象人事人苟無釁又何畏焉昔王莽將篡漢彗星出入正與今同漢書天文志曰哀帝建平二年彗星出牽牛七十餘日傳曰彗者所以除舊布新牽牛日月五星所從起三正之始彗而出之改更之象也其後卒有王莽篡國之禍國家主尊臣卑上下有序民無異望晉室陵夷危亡不遠彗之爲異其劉裕將篡之應乎衆無以易其言

宋公裕以讖云昌明之後尚有二帝乃使中書侍郎王韶之與帝左右密謀酖帝而立琅邪王德文德文常在帝左右飲食寢處未嘗暫離韶之伺之經時不得閒會德文有疾出居於外戊寅韶之以散衣縊帝於東堂年三十七韶之廙之曾孫也裕因稱遺詔奉德文卽皇帝位大赦

是歲河西王蒙

遜奉表稱藩拜涼州刺史　尚書右僕射袁湛卒

恭皇帝諱德文字德文安帝母弟也諡法尊賢貴義敬事供上尊賢敬讓愛民長弟執禮御賓芘親之闕曰恭

在位二年爲劉裕所篡改元一

己未元熙元年魏拓跋嗣泰常四年夏赫連勃勃真興元年北燕馮跋太平十一年北涼沮渠蒙遜元始八年西涼李歆嘉興三年西秦乞伏熾磐永康八年春正月壬辰朔改元　立琅邪王妃褚氏爲皇后后裒之曾孫也　魏主嗣畋于犢渚據北史犢渚在祚山西臨河　甲午徵宋公裕入朝進爵爲王裕辭　戊戌有星孛於太微西藩　癸卯魏主嗣還平城　庚申葬安皇帝于休平陵　以徐兗二州刺史劉道憐爲司空出鎮京口補正通鑑原文云刺劉道憐司空則身之爲之註曰刺者軼字之誤也今按宋書道憐傳云高祖平定三秦方思外略徵道憐還爲侍中都督徐兗青三州揚州之晉陵諸軍事守尚書令徐兗二州刺史元熙元年解尚書令進位司空出鎮京口則通鑑於刺字之上逸去徐兗二州五字刺字之下逸史字道憐之下逸爲字故使讀者疑而不

解此特傳寫之誤非溫公之意也兩胡身之立意不改通鑑原文每每將錯就錯以解之其誤人不淺矣今特從本傳改正

夏將叱奴侯提帥步騎二萬攻毛德祖於蒲阪德祖不能禦全軍還彭城二月宋公裕以德祖爲滎陽太守戍虎牢宋白曰虎牢古東虢國春秋爲鄭之制邑漢爲成皋縣穆天子傳天子獵于鄭有虎在葭中七萃之士禽之以獻命畜之東虢號曰虎牢後爲成皋縣北臨黃河後漢爲成皋關後魏爲東中郎將府唐爲汜水縣

初京兆韋元隱居養志恬淡寡欲博涉經史尤善屬文秦王興備禮致之見興不拜興亦重其志操厚爲之禮至是夏主勃勃亦遣使徵之元既至恭懼過甚勃勃怒曰我以國士徵汝汝乃以非類遇我汝昔不拜姚興今何獨拜我我在汝猶不以我爲帝王我死汝曹弄筆當置我於何地邪遂殺之羣臣請都長安勃勃曰朕豈不知長安歷世帝王之都沃饒險固然晉人僻遠終不能爲吾患魏與我風俗略同土壤鄰接自統萬距

魏境裁數百餘里朕在長安統萬必危若在統萬魏必不敢濟河而西諸卿適未見此耳皆曰非所及也乃於長安置南臺以赫連璝領大將軍雍州牧錄南臺尚書事勃勃還統萬大赦改元眞興勃勃性驕虐視民如草芥常居城上置弓劍於側有所嫌忿手自殺之群臣迕視者鑿其目笑者決其脣諫者先截其舌而後斬之

初司馬楚之奔秦其父榮期之喪歸建康（榮期死見一百一十四卷安帝義熙二年）會宋公裕誅翦宗室之有才望者楚之叔父宣期兄貞之皆死楚之亡匿竟陵蠻中及從祖休之自江陵奔秦楚之亡之汝潁間聚衆以謀復讎楚之少有英氣能折節下士有衆萬餘屯據長社裕使刺客沐謙往刺之楚之待謙甚厚謙欲發未得間乃夜稱疾知楚之必往問疾因欲刺之楚之果自齎湯藥往問疾情意勤篤謙不

忍發乃出匕首於席下以狀告之曰將軍深為劉裕所忌願勿輕率以自保余遂委身事之為之防衛王鎮惡之死也沈田子殺其兄弟七人唯弟康得免逃就宋公裕於彭城裕以為相國行參軍康求還洛陽視母會長安不守康糾合關中徙民得百許人驅帥偷戶七百餘家共保金墉城時宗室多逃亡在河南有邵乇者帥部曲及乞活千餘戶屯金墉城南迎司馬文榮為主又有司馬道恭自東垣帥三千人屯城西按魏收地形志洛州新安郡有東垣縣注云二漢晉屬河東後屬參考漢晉志河東郡有垣縣無東垣孝武太元十一年馮該擊斬苻丕於東垣此時已有東垣之名朱白曰宋武入洛更置東垣西垣二縣新唐書地理志河南府新安縣高祖武德初析置東垣縣則知東垣在新安界矣司馬順明帥五千人屯陵雲臺司馬楚之屯柏谷塢魏河內鎮將于栗磾遊騎在芒山上攻逼亥柔康堅守六旬裕以康為河東太守遣兵救之平等皆散

走康勸課農桑百姓甚親賴之司馬順明司馬道恭及平陽太守薛辯皆降于魏魏以辯爲河東太守以拒夏人　夏四月秦征西將軍孔子帥騎五千討吐谷渾覓地於弱水南孔子亦乞伏氏也禹貢導弱水至于合黎餘波入于流沙地志云弱水出刪丹縣亦謂之張掖河合黎在酒泉會水縣東北流沙張掖居延縣東北之居延澤是也曾氏曰弱水出窮谷大破之覓地帥其衆六千降於秦拜弱水護軍　庚辰魏主嗣有事於東廟古制左祖右社魏建宗廟於平城宮之東因曰東廟助祭者數百國辛巳南巡至鴈門　五月庚寅朔魏主嗣觀漁於㶟水己亥還平城

西涼公歆用刑過嚴又好治宮室從事中郎張顯上疏以爲涼土三分謂李氏沮渠乞伏也勢不支以兼幷之本在於務農懷遠之略莫如寬簡今入歲已來陰陽失序風雨乖和是宜減膳徹懸古者天子諸則六牲具馬牛羊犬豕雞諸侯則用三牲懸樂懸也天子宮懸諸侯軒懸大夫大札天地有裁國有大故則滅膳徹樂穀梁傳曰五穀不升爲天

饑一穀不升謂之嗛二穀不升謂之饑三穀不升謂之饉四穀不
升謂之康五穀不升謂之大侵大侵之禮君食不兼味臺榭不塗
弛侯廷道不除百官布而不制鬼神禱而不祀白虎通曰一穀不
升徹鶉鷃二穀不升徹鳧鴈三穀不升徹雉兔四穀不升損囿獸
五穀不升不備三牲側身修道而更繁刑峻罰繕築不止殆非所以致興隆
也昔文王以百里而興二世以四海而滅前車之軌得失昭然太
祖以神聖之姿為西夏所推左取酒泉右開西域殿下不能奉承
遺志混壹涼土俾蹤張后張后謂張軌及其子若孫也將何以下見先王乎沮
渠蒙遜胡夷之傑內修政事外禮英賢攻戰之際身均士卒百姓
懷之樂為之用臣謂殿下非但不能平殄蒙遜亦懼蒙遜方為社
稷之憂歆覽之不悅主簿汎稱上疏諫曰天之子愛人主殷勤至
矣故政之不修則垂災異以告戒之改者雖危必昌不改者雖安
必亡元年三月癸卯敦煌謙德堂陷八月效穀地裂二年元日昏

霧四塞四月日赤無光二旬乃復十一月狐上南門今茲春夏地頻五震六月隕星于建康臣雖學不稽古行年五十有九請為殿下略言耳目之所聞見不復能遠論書傳之事也乃者咸安之初(咸安簡文帝年號)西平地裂狐入謙光殿前俄而秦師奄至都城不守梁熙既為涼州不撫百姓專為聚斂建元十九年姑臧南門崩隕石於閑豫堂明年為呂光所殺(太元元年秦王堅建元之十二年也)段業稱制此方三年之中地震五十餘所既而先王龍興於瓜州(瓜州敦煌郡也)蒙遜篡弒於張掖此皆目前之成事殿下所明知也效穀先王鴻漸之地(暠自效穀令得敦煌遂有七郡故云然)謙德即尊之室基陷地裂大凶之徵也日者太陽之精中國之象赤而無光中國將衰諺曰野獸入家主人將去狐上南門亦變異之大者也今蕃夷益盛中國益微願殿下亟罷

宮室之役止遊畋之娛延禮英俊愛養百姓以應天變防未然詔不從　秋七月宋公裕始受進爵之命八月移鎮壽陽以度支尚書劉懷愼爲都督淮北諸軍事徐州刺史鎭彭城　辛未魏主嗣東巡甲申還平城　九月宋王裕自解揚州牧　秦左衞將軍匹達等將兵討彭利和于漒州大破之利和單騎奔仇池獲其妻子徙羌豪三千戶於枹罕漒川羌三萬餘戶皆安堵如故冬十月以尚書右僕射王松熾爲益州刺史鎭漒川　宋王裕以河南蕭條乙酉徙司州刺史義眞爲揚州刺史鎭石頭蕭太妃謂裕曰道憐汝布衣兄弟宜用爲揚州裕曰寄奴於道憐豈有所惜（道憐蕭太妃所生也）揚州根本所寄事務至多非道憐所了太妃曰道憐年出五十豈不如汝十歲兒耶裕曰義眞雖爲刺史事無大小悉由寄奴道憐

年長不親其事於聽斷不足太妃乃無言道憐性愚鄙而貪縱故裕不可用　十一月丁亥朔日有食之　十二月癸亥魏主嗣西巡至雲中從君子津西渡河大獵於薛林山按魏書帝紀薛林山在屋竇城西辛卯宋王裕加殊禮進王太妃爲太后世子爲太子

資治通鑑補卷一百十八終

資治通鑑補卷第一百十九

宋涑水司馬光編集　後學天台胡三省音註

明　後學吳郡嚴衍補

後學吳郡談允厚參

宋紀一 起永初元年盡營陽王景平元年凡四年劉氏世居彭城彭城於春秋之時宋地也故帝之始封國號曰宋

高祖武皇帝諱裕字德輿小字寄奴姓劉氏彭城縣綏輿里人漢楚元王交二十一世孫也彭城楚都故苗裔家焉晉氏東遷劉氏移居晉陵丹徒之京口晉義熙中廣江霍山常有鍾聲十二齊將征劉洛霍山崩有六鍾出制度精奇上有古文書一百六十字冀州有沙門法稱將死語其弟子曰嵩高神告我云江東有劉將軍是漢家苗裔當受天命吾以三十二璧鎮金一餅與將軍爲信普嚴以告同學法義以十三年七月於嵩高廟石壇下得玉璧三十二枚黃金一餅漢中城固縣水際忽有雷聲俄而岸崩得銅鐘十二枚又梁縣民宋耀得異禾九穗於是受禪在位三年改元一

庚申永初元年魏拓跋嗣泰常五年西秦乞伏熾磐建宏元年夏赫連勃勃真興二年燕馮跋太平十二年北涼沮渠蒙遜元始九年西涼李恂永建元年　春正月己亥魏主嗣還平城　秦王熾磐立其子暮末爲太子仍領撫軍大將軍都督中外諸軍事大赦改元建宏　宋王裕欲受禪而難於發言乃集朝臣宴飲此宋朝之臣也從容言曰桓元篡位鼎命已移我首唱大義興復帝室南征北伐平定四海功成業著遂荷九錫今年將衰暮崇極如此物忌盛滿非可久安今欲奉還爵位歸老京師羣臣惟盛稱功德莫諭其意日晚坐散中書令傅亮還外乃悟而宮門已閉亮叩扉請見王即開門見之亮入但曰臣暫宜還都王解其意無復他言直云須幾人自送亮曰數十人可也即時奉辭亮出已夜見長星竟天拊髀歎曰我常不信天文今始驗矣長星所以除舊布新故云然　亮至建康夏四月徵王入

輔王懼子義康爲都督豫司雍并四州諸軍事豫州刺史鎮壽陽義康尙幼以相國參軍南陽劉湛爲長史決府州事湛自弱年卽有宰物之情常自比管葛博涉書史不爲文章不喜談議王甚重之　五月乙酉魏更謚宣武帝曰道武帝　魏淮南公司馬國璠池陽子司馬道賜謀外叛[illegible]司馬文思與國璠道賜不平而僞親之引與飲宴國璠性疏直因酒醉遂語文思言己將與温楷及胡酋王珍王栗等外叛又說京師豪傑可與爲謀者數十人文思遂告之庚戌魏主嗣殺國璠道賜賜文思爵鬱林公國璠等連引平城豪傑坐族誅者數十人章安侯封懿之子元之當坐魏主以元之燕朝舊族欲宥其一子元之曰弟子磨奴早孤乞全其命乃殺元之而宥磨奴　六月壬戌宋王裕至建康傅亮諷晉帝禪

位於宋具詔草呈帝使書之帝欣然操筆謂左右曰桓元之時晉氏已無天下重為劉公所延將二十載今日之事本所甘心遂書赤紙為詔甲子帝遜於瑯琊第百官拜辭祕書監徐廣流涕哀慟晉武帝泰始元年受禪歲在乙酉建興四年長安陷歲在丙子凡五十二年次年元帝建號於江東改元建武至是年歲在庚申凡一百單三年西東享國共一百五十七年而亡

史臣曰安帝即位之辰鍾无妄之日道子元顯並傾朝政王恭臣亂來有如斯不亡者也雖有手握戎麾心存舊國迴首無良忽焉蕭散於是桓元乘釁勢踰飆指六師咸泯萬馬徂遷是以宋高非典午之臣孫恩豈並行之寇若乃世遇顛覆則恭皇斯甚於越之民詎薰丹穴會稽之侶甯歟入臣去黃屋而歸來灑丹書而不恨夫五運攸革三微數盡猶高秋彫候理之自然觀

其摇落人有爲之流涕者也

丁卯王爲壇於南郊即皇帝位有司議使侍中劉敘進璽帝曰此選當須人望乃使謝澹攝之謝晦謂帝曰陛下應天受命登壇日恨不得謝益壽奉璽紱帝亦歎曰吾甚恨之使後生不得見其風流於是柴燎告天禮畢自石頭備法駕入建康宮徐廣又悲感流涕侍中謝晦謂之曰徐公得無小過廣曰君爲宋朝佐命身是晉室遺老悲歡之事固不可同廣邈之弟也帝臨太極殿大赦改元賜民爵二級鰥寡孤獨不能自存者人穀五斛逋租宿債勿復收其犯鄉論清議贓污淫盜一皆蕩滌與之更始

裴子野論曰昔重華受終四凶流放武王克殷頑民遷洛天下之惡一也鄉論清議除之過矣

奉晉帝爲零陵王優崇之禮皆倣晉初故事卽宮於故秣陵縣沈約日秣陵縣本治去京邑六十里今故治村是也晉安帝義熙九年移治京邑在鬬場恭帝元熙元年省揚州禁防參軍縣移治其處使冠軍將軍劉遵考將兵防衛降褚后爲王妃追尊皇考爲孝穆皇帝皇妣趙氏爲孝穆皇后尊王太后蕭氏爲皇太后上事蕭太后素謹及卽位春秋已高每旦入朝太后未嘗失時刻詔晉氏封爵當隨運改獨置始興廬陵始安長沙康樂五公降爵爲縣公及縣侯以奉王導謝安溫嶠陶侃謝元之祀其宣力義熙預同艱難者一仍本秩庚午以司空道憐爲太尉封長沙王追封司徒道規爲臨川王以道憐子義慶襲其爵其餘功臣徐羨之等增位進爵各有差追封劉穆之爲南康郡公王鎭惡爲龍陽縣侯上每歎念穆之曰穆之不死當助我治天下可謂人之云亡邦國殄瘁光祿

大夫范泰曰聖主在上英彥滿朝穆之雖功著艱難未容便闕興毀帝笑曰卿不聞驥騄乎貴日致千里耳後又歎曰穆之死人輕易我帝嘗因宴集謂羣公曰我布衣始望不至此傅亮等抃撰辭欲盛稱功德華容縣公王宏率爾對曰此所謂天命求之不可得推之亦不可去時人服其簡典　乙亥立皇子桂陽公義眞爲廬陵王彭城公義隆爲宜都王義康爲彭城王義隆時年十四長七尺五寸博涉經史善隸書　己卯改晉泰始曆爲永初曆　魏主嗣如駱犢山遂至潟滷地據北史駱犢山在平城之西五原之閒東潟滷池即五原鹽池唐屬鹽州界上受禪讌召崔浩告之曰卿往年之言驗矣朕於今日始信天道

秋七月丁酉魏主嗣如五原　甲辰詔以西涼公歆爲都督高昌等七郡諸軍事征西大將軍酒泉公秦王熾磐爲安西大將軍

交州刺史杜慧度擊林邑大破之所殺過半林邑乞降前後爲所鈔掠者皆遣還慧度在交州布衣蔬食儉約質素禁斷淫祀崇脩學校歲荒民饑則以私祿賑給爲政纖密一如治家吏民畏而愛之城門夜開道不拾遺　己未魏主嗣如雲中　河西王蒙遜欲伐西涼先引兵攻秦浩亹既至潛師還屯川巖西涼公歆欲乘虛襲張掖宋繇張體順切諫不聽繇退而歎曰大事去矣吾見師之出不見師之還也太后尹氏謂歆曰汝新造之國地狹民稀自守猶懼不足何暇伐人先王臨終殷勤戒汝深慎用兵保境寧民以俟天時言猶在耳柰何棄之蒙遜善用兵非汝之敵數年以來常有兼并之志汝國雖小足爲善政修德養民靜以待之彼若昏暴民將歸汝若其休明汝將事之豈得輕爲舉動僥冀非望以吾

覩之非但喪師殆將亡國亦不聽遂將步騎三萬東出蒙遜聞之曰歆已入吾術中然聞吾旋師必不敢前乃露布西境云已克浩亹將進攻黃谷歆聞之喜進入都瀆澗蒙遜引兵擊之戰於懷城歆大敗或勸歆還保酒泉歆曰吾違老母之言以取敗不殺此胡何面目復見我母遂勒兵戰於蓼泉為蒙遜所殺歆弟酒泉太守翻新城太守預領羽林右監密左將軍眺右將軍亮西奔敦煌蒙遜入酒泉禁侵掠士民安堵時涼室諸臣家多豐溢惟於宋繇室得書數千卷鹽米十餘斛而已蒙遜乃歎曰孤不喜得酒泉喜得宋繇耳乃以為吏部郎中委之選舉其餘有才望者咸亦禮而用之以其子牧犍為酒泉太守敦煌太守李恂翻之弟也與翻等棄敦煌奔北山蒙遜以索嗣之子元緒行敦煌太守蒙遜還姑臧見

涼太后尹氏而勞之尹氏曰李氏爲胡所滅知復何言或謂尹氏曰今母子之命在人掌握柰何傲之且國亡子死曾無憂色何也尹氏曰存亡死生皆有天命柰何更如凡人爲兒女子之悲乎吾一老婦人國亡家破豈可復惜餘生爲人臣妾乎惟速死爲幸耳蒙遜嘉而赦之娶其女爲牧犍婦(初歆未敗時有一大蛇從南門入至於恭德殿前又有雙雉飛出宮內通街大樹上有鵲巢烏來爭之鵲爲烏所殺又敦煌父老令狐熾家見一白頭翁衣帢而謂之曰南風動吹長木胡桐椎不中轂言訖忽然不見桐椎歆小字也歆終不悟遂至於亡) 八月辛未追謚妃臧氏爲敬皇后癸酉立王太子義符爲皇太子 閏月壬午詔晉帝諸陵悉置守衛 九月秦振武將軍王基等襲河西王蒙遜胡園戍俘二千餘人而

還　李恂在敦煌有惠政索元緒麤險好殺大失人和郡人宋承張宏密信招恂冬恂帥數十騎入敦煌元緒東奔涼興（涼興郡在唐瓜州常樂縣界）承等推恂爲冠軍將軍涼州刺史改元永建河西王蒙遜遣世子政德攻敦煌恂閉城不戰　冬十月改晉所用王肅祥禫二十六月儀依鄭元二十七月而後除從黃門侍郎王淮之議也淮之彪之之曾孫也究識舊儀問無不答時彭城王義康錄尚書事每歎曰何須高論元虛正得如王淮之兩三人天下便治矣　十二月丁亥杏城羌酋狄溫子帥三千餘家降魏（背夏降魏也）　是歲魏姚夫人卒追謚昭哀皇后

辛酉永初二年（魏拓跋嗣泰常六年西秦乞伏熾磐建宏二年夏赫連勃勃眞興三年燕馮跋太平十三年北涼沮渠蒙遜元始十年是歲西涼亡）春正月辛酉上祀南郊大赦

裴子野論曰夫郊祀天地脩歲事也赦彼有罪夫何爲哉

以揚州刺史廬陵王義眞爲司徒尚書僕射徐羨之爲尚書令揚州刺史中書令傅亮爲尚書僕射　辛未魏主嗣行如公陽　河西王蒙遜帥衆二萬攻李恂於敦煌　秦王熾磐遣征北將軍木弈于輔國將軍元基攻上邽遇霖雨而還　三月甲子魏陽平王熙卒　魏主嗣發代都六千人築苑東包白登周三十餘里　河西王蒙遜築堤壅水以灌敦煌李恂乞降不許恂將宋承等舉城降恂自殺蒙遜屠其城獲恂弟子寶囚於姑臧於是西域諸國皆詣蒙遜稱臣朝貢（補註晉安帝隆安四年李暠據敦煌至是而亡凡二十二年）　夏四月己卯勑詔所在淫祠自蔣子文以下皆除之其先賢及以勳德立祠者不在此例　吐谷渾王阿柴遣使降秦秦王熾磐以阿柴爲征西

大將軍開府儀同三司安州牧白蘭王　六月乙酉魏主嗣北巡至蟠羊山（蟠羊山在參合陂東）秋七月西巡至河　己巳地震　河西王蒙遜遣右衛將軍沮渠鄯善建節將軍沮渠苟生帥眾七千伐秦秦王熾磐遣征北將軍木弈干等帥步騎五千拒之敗鄯善等於五澗（五澗在洪池嶺北水經注五澗水出姑臧城東而西北流注馬城河）虜苟生斬首二千而還　初帝以毒酒一甖授前琅邪郎中令張偉使酖零陵王偉歎曰酖君以求生不如死乃於道自飲而卒偉邵之兄也太常褚秀之侍中褚淡之皆王之妃兄也王每生男帝輒令秀之兄弟方便殺之王自遜位深慮禍及與褚妃共處一室自煑食於牀前飲食所資皆出褚妃故宋人莫得伺其隙九月帝令淡之與兄右衛將軍裕之往視妃妃出就別室相見兵人踰垣而入進藥於王王不肯飲曰

佛教自殺者不復得人身兵人以被掩殺之帝帥百官臨於朝堂三日葬以晉禮諡曰恭皇帝　庚戌魏主嗣還平城　冬十月己亥詔以河西王蒙遜爲鎮軍大將軍開府儀同三司涼州刺史己亥魏主嗣如代　十一月辛亥葬晉恭帝於沖平陵帝帥百官瞻送　十二月丙申魏主嗣西巡至雲中　秦王熾磐遣征西將軍孔子等帥騎二萬擊契汗禿眞於羅川　河西王蒙遜所署晉昌太守唐契據郡叛蒙遜遣世子政德討之契瑤之子也唐瑤見一百十一卷晉安帝隆安四年　上之爲宋公也謝瞻爲宋臺中書侍郎其弟晦爲右衛將軍時晦權遇已重自彭城還都迎家賓客輻湊門巷塡咽瞻在家驚駭謂晦曰汝名位未多而人歸趣乃爾吾家素以恬退爲業不願干預時事交遊不過親朋而汝遂勢傾朝野此豈門戶

之福邪乃以籬隔門庭曰吾不忍見此及還彭城言於宋公曰臣本素士父祖位不過二千石弟年始三十志用凡近榮冠台府位任顯密福過災生其應無遠特乞降黜以保衰門前後屢陳之晦或以朝廷密事語瞻瞻故向親舊陳說用爲戲笑以絶其言及上即位晦以佐命功位任益重瞻愈憂懼是歲瞻爲豫章太守遇病不療臨終遺晦書曰吾得啟體幸全亦何所恨弟思自勉勵爲國爲家瞻六歲能屬文爲紫石英贊果然詩當時才士莫不歎異及長與從叔混族弟靈運俱有盛名嘗作喜霽詩靈運寫之混詠之王宏在坐以爲三絶靈運好臧否人物混患之欲加裁折未有方也謂瞻曰非汝莫能乃與晦曜宏微等共游戲使瞻與靈運共車靈運登車便商較人物瞻謂曰祕書早亡談者亦互有異同靈運

默然言論自此衰止祕書著靈運父瑍也生而不慧而靈運幼便穎悟祖元嘗謂親知曰吾乃生瑍瑍乃生靈運故瞻以此譏其語

是歲燕境內地震山崩

壬戌永初三年魏拓跋嗣泰常七年西秦乞伏熾磐建宏三年夏赫連勃勃真興四年燕馮跋太平十四年北涼沮渠蒙遜元始十一年春正月甲辰朔魏主嗣自雲中西巡至屋竇城據北史屋竇城在榆林山東

癸丑以徐羨之為司空錄尚書事刺史如故江州刺史王宏為衛將軍開府儀同三司中領軍謝晦為領軍將軍散騎常侍入直殿省總統宿衛徐羨之起自布衣徐羨之為桓脩撫軍中兵參軍與裕同府深相親結及起義兵公益見親任又無術學直以志力局度一旦居廊廟朝野推服咸謂有宰臣之望沈密寡言不以憂喜見色頗工弈棋觀戲常若未解當世倍以此推之傅亮蔡廓嘗言徐公曉萬事安異同嘗與傅

亮謝晦宴聚亮晦才學辨博羨之風度詳整時然後言鄭鮮之歎曰觀徐傅言論不復以學問爲長　秦征西將軍孔子等大破契汗禿眞獲男女二萬口牛羊五十餘萬頭禿眞帥騎數千西走其別部樹奚帥戶五千降秦　二月丁丑詔分豫州淮以東爲南豫州治歷陽以彭城王義康爲刺史義熙之初帝欲開拓河南綏定豫土至九年割揚州大江以西大別以北悉屬豫州至是以淮西之地爲北豫州治汝南沈約志南豫州領歷陽南譙廬江南汝陰南梁晉熙弋陽安豐南汝南新蔡東郡南頓潁川西汝陰汝陽陳留南陳左郡邊城左郡光城左郡十九郡按徐志及永初郡國志止領十三郡蓋沈志有景平以後續置郡在其間也又分荆州十郡置湘州治臨湘晉安帝義熙十三年省湘州今復置臨湘漢舊縣唐爲潭州長沙縣以左衛將軍張邵爲刺史　丙戌魏主嗣還平城　三月上不豫太尉長沙王道憐司空徐羨之尚書僕射傅亮領軍將軍謝晦護軍將軍檀道濟竝入侍醫藥羣臣請祈禱神祇上不許

惟使侍中謝方明以疾告宗廟而已上性不信奇怪微時多符瑞及貴史官審以所聞上拒而不答　檀道濟出爲鎮北將軍南兗州刺史鎮廣陵監淮南諸軍晉成帝立南兗州治京口自此治廣陵領廣陵海陵山陽盱眙秦郡南沛等郡　皇太子多狎羣小謝晦言於上曰陛下春秋既高宜思存萬世神器至重不可使負荷非才上曰廬陵何如晦曰臣請觀焉出造廬陵王義眞義眞盛欲與談晦不甚答還曰德輕於才非人主也丁未出義眞爲都督南豫豫雍司秦幷六州諸軍事車騎將軍開府儀同三司南豫州刺史鎮歷陽是後大州率加都督多者或至五十州不可復詳載矣迄宋之季境內惟二十二州至梁武帝時沿邊分置諸州始有五十州

帝疾瘳己未大赦　秦雍流民南入梁州庚申遣使送絹萬匹且漕荊雍之穀以賑之秦雍之雍古雍州也關中之地荊雍之雍晉末所僑析雍州也治襄陽

刀

遂之誅也事見一百十三卷晉安帝元興三年其子瓛亡命辛酉瓛帥數十人入京口太尉留府司馬陸仲元擊斬之　乙丑魏河南王曜卒　夏壽縣伯沈林子卒林子少有大度王恭見而奇之曰此兒王子師之流也年十三父穆夫以黨於孫恩被殺祖警閤穆夫與亂逃藏將免矣其宗人預素以無行見疾于警恨之乃以告官警及穆夫弟仲夫等六人皆遇害林子時雖逃竄而哀號晝夜未嘗絕聲祖母謂之曰汝當忍死強視何為空自殄絕林子曰家門酷橫無復假日之心直以至仇未復故且苟存耳一門既陷妖黨兄弟並應從誅而沈預家甚強富志相陷滅林子與諸兄晝藏夜出卽貨所居宅營墓葬父祖諸叔凡六喪儉而有禮時生業已盡老弱甚多外遇國綱內畏彊仇沈伏山草無所投厝孫恩屢出會稽諸將東討

者皆厲暴縱橫獨帝軍政嚴肅無所侵犯林子乃自歸曰妖賊擾亂僕一門悉被驅迫父祖諸叔同罹禍難猶復偷生天壤者正以仇讐未復覩老漂寄爾今見將軍伐惡旌善是有道之師謹率老弱歸罪請命因流涕哽咽三軍爲之感動帝甚奇之謂曰君既是國家罪人彊讐又在鄉里惟當見隨還京可得無恙乃載以別船盡室移京口帝分宅以給之林子遂博覽衆書留心文義年十八身長七尺五寸沈預慮林子爲害常被甲持戈以備之林子與兄田子還東報讐五月夏節日至預正集會子弟盈堂林子兄弟挺身直入斬預首男女無長幼悉屠之以預首祭父祖墓從伐慕容超林子率精勇東西徵擊皆大破之盧循之至蔡州貴游之徒皆議遷徙惟林子請移家京邑帝怪而問之對曰耿純盡室從戎李

與興宗居魏林子雖才非古人實受恩深重帝稱善者久之帝每征伐林子輒摧鋒居前雖有營部至於宵夕輒敕還內侍從伐姚泓泓奔霸西兄田子欲窮追之進取長安林子止之曰往取長安誠如指掌但兄弟兩人獨平一國不賞之功也田子乃止林子思議宏深有所陳盡帝未嘗不稱善既踐祚以佐命功封漢壽縣伯林子清公勤儉賞賜重疊皆散于親故中表孤貧悉歸焉遭母喪哭泣成疾帝深相憂憫逼令入省日夕撫慰小差乃出帝尋不豫敕林子入侍醫藥既而疾動乃遣還外至是卒大臣知帝深相欽重恐以實啟必致損慟每見呼問輒答疾病還家或有中旨亦假為其答帝尋崩竟不知也林子簡泰廉靜不交世務義讓之美著于閨門雖在戎旅語不及軍事所著詩賦樂府表箋書啟一百二

十一首　夏四月甲戌魏立皇子燾爲太平王拜相國加大將軍丕爲樂平王彌爲安定王範爲樂安王健爲永昌王崇爲建寧王俊爲新興王　乙亥詔封仇池公楊盛爲武都王　秦王熾磐以折衝將軍乞伏是辰爲西胡校尉築列渾城於汁羅以鎮之（汁羅蓋即羅川之地）　五月帝疾甚召太子誡之曰檀道濟雖有幹略而無遠志非如兄韶有難御之氣也（韶嗜酒貪橫所莅無績）徐羨之傅亮當無異圖謝晦數從征伐頗識機變若有同異必此人也不御可以會稽江州處之又爲手詔曰後世若有幼主朝事一委宰相母后不煩臨朝司空徐羨之中書令傅亮領軍將軍謝晦鎮北將軍檀道濟同被顧命癸亥帝殂于西殿（年六十自是以後南北朝之君沒皆稱殂）帝清簡寡欲嚴整有法度被服居處儉於布素遊宴甚稀嬪御至少嘗得後秦主興

從女有盛寵頗以廢事謝晦微諫卽時遣出財帛皆在外府內無私藏嶺南嘗獻入筒細布一端八丈帝惡其精麗勞人揚雄蜀都賦曰布則蜘蛛作絲不可見風筩中黃潤一端數金言其細也郎付有司彈太守以布還之并制嶺南禁作此布帝素有熱病坐臥恆須冷物後有人獻石牀寢之極以爲佳乃歎曰木牀且費而況石邪卽命毀之公主出適遣送不過二十萬無錦繡之物內外奉禁莫敢爲侈靡太子卽皇帝位年十七大赦尊皇太后曰太皇太后立妃司馬氏爲皇后后晉恭帝女海鹽公主也　魏主嗣服寒食散頻年藥發災異屢見頗以自憂遣中使密問白馬公崔浩曰屬者日食趙代之分朕疾彌年不愈恐一旦不諱諸子竝少將若之何其爲我思身後之計浩曰陛下春秋富盛行就平愈必不得已請陳瞽言自聖代龍興不崇儲貳

是以永興之始社稷幾危事見一百十五卷晉安帝義熙五年今宜早建東宮選賢公卿以爲師傅左右信臣以爲賓友入總萬幾出撫戎政如此則陛下可以優游無爲頤神養壽萬歲之後國有成主民有所歸姦宄息望禍無自生矣皇子燾年將周星歲星十二年一周天明叡溫和立子以長禮之大經若必待成人然後擇之倒錯天倫則召亂之道也

魏主復以問南平公長孫嵩對曰立長則順置賢則人服燾長且賢天所命也魏主從之立太平王燾爲皇太子使之居正殿臨朝爲國副主以長孫嵩及山陽公奚斤北新公安同爲左輔坐東廂西面崔浩與太尉穆觀散騎常侍代人丘堆爲右弼坐西廂東面百官總己以聽焉魏主避居西宮時隱而窺之聽其決斷大悅謂侍臣曰嵩宿德舊臣歷事四世功存社稷斤辯捷智謀名聞遐邇

同曉解俗情明練於事觀達於政要識吾旨趣浩博聞彊識精察天人堆雖無大用然在公專謹以此六人輔相太子吾與汝曹巡行四境伐叛柔服足以得志于天下矣魏主又以典東部劉絜門下奏事代人古弼迺直郎徒河盧魯元忠謹恭勤使之給事東宮分典機要宣納辭令太子聰明有大度政事無大小魏主悉以委之羣臣時奏所疑魏主曰此非我所知當決之汝曹國主也 六月壬申以尚書僕射傅亮爲中書監尚書令以領軍將軍謝晦領中書令侍中謝方明爲丹楊尹方明在郡有能名未幾轉會稽太守江東民戶殷盛風俗峻刻彊弱相陵姦吏蜂起符書一下文攝相續又罪及比伍動相連坐一人犯吏則一村廢業邑里驚擾狗吠達旦方明深達治體不拘文法闊略苛細務存綱領州臺符攝

郎時宣下綏民期會展其辦眾郡縣監司不得妄出貴族豪士莫敢犯禁除比伍之坐判久繫之獄前後征伐每兵運不充悉發倩士庶事既甯息皆使還本而屬所刻害或即以補吏守宰不明與奪乖舛人事不至必被抑塞方明簡汰精當各慎所宜雖服役十載亦一朝從理性尤愛惜未嘗有所是非承代前人不易其政必宜改者則以漸移變使無迹可尋 戊子長沙景王道憐卒 魏建義將軍刁雍寇青州州兵擊破之雍收散卒走保大鄉山魏收地形志濟陰郡乘氏縣有大鄉城 秋七月己酉葬武皇帝於初甯陵陵在丹楊建康縣蔣山廟號高祖 河西王蒙遜遣前將軍沮渠成都帥眾一萬燿兵嶺南遂屯五澗燿兵于洪池嶺南而還屯五澗也 九月秦王熾磐遣征北將軍出連虔等帥騎六千擊之 初魏主嗣聞高祖克長安大懼遣使請和

自是每歲交聘不絕及高祖殂殿中將軍沈範等奉使在魏還及河魏主遣人追執之議發兵取洛陽虎牢滑臺崔浩諫曰陛下不以劉裕歘起納其使貢裕亦敬事陛下不幸今死遽乘喪伐之雖得之不足爲美且國家今日亦未能一舉取江南也而徒有伐喪之名竊爲陛下不取臣謂宜遣人弔祭存其孤弱恤其凶災使義聲布于天下則江南不攻自服矣況裕新死黨與未離兵臨其境必相帥拒戰功不可必不如緩之待其彊臣爭權變難必起然後命將出師可以兵不疲勞坐收淮北也魏主曰劉裕乘姚興之死而滅之今我乘裕喪而伐之何爲不可浩曰不然姚興死諸子交爭故裕乘釁伐之今江南無釁不可比也魏主不從假司空奚斤節加晉兵大將軍行揚州刺史使督宋兵將軍交州刺史周幾吳

兵將軍廣州刺史公孫表同入寇　乙巳魏主嗣如灅南宮遂如廣甯　辛亥魏人築平城外郭周圍三十二里　魏主嗣如喬山五代志喬山在涿郡懷戎縣遂東如幽州冬十月甲戌還平城　魏軍將發公卿集議於監國之前以先攻城與先略地奚斤欲先攻城崔浩曰南人長於守城昔苻氏攻襄陽經年不拔事見一百四卷晉孝武太元三年四年今以大兵坐攻小城若不時克挫傷軍勢敵得徐嚴而來我怠彼銳此危道也不如分軍略地至淮為限列置守宰收斂租穀則洛陽滑臺虎牢更在軍北絕望南救必沿河東走否則為囿中之物何憂其不獲也公孫表固請攻城魏主嗣從之於是奚斤等帥步騎二萬濟河營于滑臺之東時司州刺史毛德祖戍虎牢東郡太守王景度告急於德祖王景度以東郡太守戍滑臺德祖遣司馬翟廣等將步騎

三千救之先是司馬楚之聚衆在陳留之境聞魏兵濟河遣使迎降魏以楚之爲征南將軍荆州刺史使侵擾北境（此謂宋之北境）德祖遣長社令王法政將五百人戍邵陵（邵陵縣漢屬汝南郡晉以後屬潁川郡杜佑曰蔡州郾陵縣有古召陵城）將軍劉憐將二百騎戍雍丘以備之楚之引兵襲憐不克會臺送軍資憐出迎之酸棗民王玉馳以告魏（酸棗縣自漢以來屬陳留郡唐屬滑州）丁酉魏尚書滑稽引兵襲倉垣（康曰滑姓也）兵吏悉踰城走陳留太守馮翊嚴稜詣斤降魏以王玉爲陳留太守給兵守倉垣（魏收地形志陳留郡治浚儀縣有倉垣城）奚斤等攻滑臺不拔求益兵魏主怒切責之壬辰自將諸國兵五萬餘人南出天關踰恒嶺爲斤等聲援　秦出連虔與河西沮渠成都戰禽之　十一月魏太子燾將兵出屯塞上使安定王彌與安同居守庚戌奚斤等急攻滑臺拔之王景度出走景

度司馬楊瓚爲魏所執不降而死魏主迴以成皋侯苟兒爲兗州刺史鎮滑臺斤等進擊翟廣等於土樓破之（土樓在虎牢東九域志澶州臨河縣有土樓鎮）樂勝進逼虎牢毛德祖與戰屢破之魏主別遣黑矟將軍于栗磾將三千人屯河陽謀取金墉德祖遣振威將軍竇晃等緣河拒之十二月丙戌魏主至冀州遣楚兵將軍徐州刺史叔孫建將兵自平原濟河徇青兗豫州刺史劉粹遣治中高道瑾將步騎五百據項城（宋豫州領汝南新蔡譙梁陳南頓潁川汝陽汝陰陳留等郡）徐州刺史王仲德將兵屯湖陸（徐州領彭城沛下邳蘭陵東海東莞東安琅邪淮陽陽平濟陰北濟陰鍾離馬頭等郡）于栗磾濟河與奚斤并力攻竇晃等破之魏主遣中領軍代人娥清期思侯柔然閭大肥將兵七千人會周幾叔孫建南渡河軍於碻磝癸未兗州刺史徐琰棄尹卯南走（水經注濟水自須昌縣西北逕魚山東又北過穀城縣西注云濟水側岸有

尹卯壘所去道山四十餘里足毅城蓋界故春秋之小穀城也於是泰山高平金鄉等郡皆沒於魏金鄉縣漢屬山陽晉屬高平晉末分爲郡也叔孫建等東入青州司馬愛之秀之先聚衆於濟東皆降於魏濟水之東則青州界戊子魏兵逼虎牢青州刺史東莞竺夔鎭東陽城青州自曹魏以來治臨淄武帝克慕容超夷其城青州遷治東陽城在廣縣西南宋白曰今青州治益都縣州東城即東陽城晉武帝太康初分琅邪立東莞郡青州領齊郡濟南高密樂安平昌北海東萊太原長廣等郡遣使告急己丑詔南兗州刺史檀道濟監征討諸軍事與王仲德共救之廬陵王義眞遣龍驤將軍沈叔狸將三千人就劉粹量宜赴救　秦王熾磐徵秦州牧曇達爲左丞相征東大將軍　燕宿庫地燃一旬而滅𩻕地生蛆月餘乃止

營陽王【王】諱義符小字車兵武帝長子也　在位二年爲徐羨之等所廢改元一　考異曰宋本紀高氏小史皆作滎陽祿后謝晦蔡廓傳作營陽營陽南方郡名也今從之

癸亥景平元年魏拓跋嗣泰常八年西秦乞伏熾磐建弘四年夏赫連勃勃真興五年燕馮跋太平十五年北涼沮渠蒙遜元始十二年春正月己亥朔大赦改元　辛丑帝祀南郊　魏于栗磾攻金墉癸卯河南太守王涓之棄城走魏主嗣以栗磾爲豫州刺史鎮洛陽　魏主嗣南巡恆嶽丙辰至鄴去年十二月已書魏主至冀州今又書南巡恆嶽必有一誤　己未詔徵豫章太守蔡廓爲吏部尚書廓謂傅亮曰選事若悉以見付不論不然不能拜也亮以語錄尚書徐羨之羨之曰黃散以下悉以委蔡吾徒不復措懷自此以上故宜共參同異廓曰我不能爲徐干木署紙尾遂不拜干木羨之小字也選案黃紙錄尚書與吏部尚書連名選案選曹文案也洪邁曰葉石林嘗謂唐制敕用黃紙輸爲宋時非也晉恭帝時王韶之遷黃門侍郎凡諸詔黃皆其辭也則東晉時已用黃紙爲詔矣又宋明帝時吏部尚書褚淵歎揣斯行選是役也皆先戴授位數徹不供由是有黃紙札則宋世就牽補官貲功又多用黃紙矣又徐羨之除蔡廓爲吏部尚書廓曰我不能爲徐干木署紙

尾則是宋世以黃紙爲案矣至齊世立左右丞書案之制曰白案則右丞書名在上左丞次書黃案則左丞上書右丞下書雖世遠莫知何者之爲黃案何者之爲白案所可知者其紙已分黃白二色決矣至東昏時衛人以紙包裹魚肉還家並是五省黃案然則文書之用黃紙其來已久高宗時凡贈賚詔制以下州縣始皆用黃紙耳槩言部書用黃紙始於高宗不審也故鄭云然

毀之亦以廓正直不欲使居權要徙爲祠部尚書

沈約論曰蔡廓固辭銓衡恥爲志屈豈不知選錄同體義無偏斷乎吏部典選錄尚書兼綜諸曹尚書事良以主闇時難不欲居通塞之任也銓衡之任得其人則賢路通不得其人則賢路塞遠矣哉

庚申檀道濟軍於彭城魏叔孫建入臨淄所向城邑皆潰考異曰索虜傳云虜又遣楚兵將軍徐州刺史安平公涉歸幡能健越兵將軍青州刺史臨淄侯薛道千陳兵將軍淮州刺史壽張子張模所向城邑皆奔走本紀亦云安平公涉歸寇青州按後魏書無涉歸等姓名蓋皆胡中舊名卽叔孫建等也竺夔聚民保東陽城其不入城者使各依據山險芟夷禾稼魏軍至無所得食濟

南太守垣苗帥眾依婁刁雍見魏主嗣於鄴魏主曰叔孫建等入青州民皆藏避攻城不下彼素服卿威信雍先聚兵河濟之間今遣卿助之乃以雍為青州刺史給雍騎使行募兵以取青州魏兵濟河向青州者凡六萬騎刁雍募兵得五千人撫慰士民皆送租供軍　柔然寇魏邊二月戊辰魏築長城自赤城西至五原延袤二千餘里備置戍卒以備柔然　丁丑太皇太后蕭氏殂　河西王蒙遜及吐谷渾王阿柴皆遣使入貢庚辰詔以蒙遜為都督涼秦河沙四州諸軍事驃騎大將軍涼州牧河西王以阿柴為督塞表諸軍事安西將軍沙州刺史澆河公　三月壬子葬孝懿皇后於興寧陵興寧陵在晉陵丹徒縣　魏奚斤公孫表等共攻虎牢魏主嗣自鄴遣兵助之毛德祖於城內穴地入七丈分為六道出魏圍外募敢死之士

四百人使參軍范道基等帥之從穴中出掩襲其後魏軍驚擾斬首數百級焚其攻具而還魏兵雖退散隨復更合攻之益急奚斤自虎牢將步騎三千攻潁川太守李元德等於許昌元德等敗走魏以潁川人庾龍爲潁川太守戍許昌毛德祖出兵與公孫表大戰從朝至晡殺魏兵數百會奚斤自許昌還合擊德祖大破之亡甲士千餘人復嬰城自守魏主又遣萬餘人從白沙渡河屯濮陽南濮陽對岸則頓丘之境白沙當在今澶州之境朝議以項城去魏不遠非輕軍所抗使劉粹召高道瑾還壽陽若沈叔狸已進亦宜且追粹奏虜攻虎牢未復南向若遽攝軍捨項城則淮西諸郡無所憑依沈叔狸已頓肥口肥口肥水入淮之口又不宜遽退時李元德帥散卒二百至項劉粹使助高道瑾戍守請宥其奔敗之罪朝議並許之乙巳魏主畋於韓

陵山魏郡鄴縣有韓陵山遂如汲郡至枋頭初毛德祖在北毛德祖本滎陽人武帝末取關洛德祖自北來歸與公孫表有舊表有權略德祖患之乃與交通音問密遣人說奚斤云表與之連謀每答表書多所治定表以書示斤斤疑之以告魏主先是表與太史令王亮少同營署好輕侮亮亮奏表置軍虎牢東不得便地故令賊不時滅魏主素好術數以為然積前後忿使人夜就帳中縊殺之乙卯魏主濟自靈昌津靈昌津古延津也石勒襲劉曜塗出于此以河冰為神靈之助故曰靈昌津遂如東郡陳留叔孫建將三萬騎逼東陽城城中文武纔一千五百人竺夔垣苗悉力固守時出奇兵擊魏破之魏步騎繞城列陳十餘里大治攻具夔作四重塹遣三百餘人出地道燒其攻具時回風轉熠火不得然斂衆還入魏人塡其三塹為橦車以攻城橦擣城也夔遣人於城上繫大不縱擊之

又遣人從地道中出以大麻絙挽之令折絙大索也魏人復作長圍進攻愈急歷時浸久城轉墮壞戰士多死傷餘衆困乏旦暮且陷檀道濟至彭城以司青二州並急而所領兵少不足分赴青州道近竺夔兵弱乃與王仲德兼行先救之甲子劉粹遣李元德襲許昌斬庾龍元德因留綏撫并上租糧魏主至盟津于栗磾造浮橋于冶阪津郭緣生述征記曰盟津今冶阪城是水經注河陽縣故城在冶阪西北魏土地記云冶阪城舊名漢祖渡城險固南臨孟津在洛陽西北四十二里乙丑魏主引兵北濟西如河內娥清周幾閭大肥徇地至湖陸高平民屯聚而射之清等盡攻破高平諸縣滅數千家虜掠萬餘口兖州刺史鄭順之戍湖陸以兵少不敢出魏主又遣并州刺史伊樓拔助奚斤攻虎牢伊樓虜複姓毛德祖隨方抗拒頗殺魏兵而將士稍零落夏四月丁卯魏主如成皋絕虎牢汲河之

路北史虎牢乏水城內鑿綆汲河魏主令連艦上施轒轀絕其汲路停三日自督眾攻城竟不能下遂如洛陽觀石經石經後漢蔡邕所書者遣使祀嵩高叔孫建攻東陽墮其北城三十許步刁雍請速入建不許遂不克及聞檀道濟等將至雍又謂建曰賊畏官軍突騎以鎖連車爲函陳函陳方陳也大峴以南處處狹隘車不得方軌雍請將所募兵五千據險以邀之破之必矣時天暑魏軍多疫建曰兵人疫病過半若相持不休兵自死盡何須復戰今全軍而返計之上也己巳道濟軍于臨朐考異曰裴子野宋略作乙巳按長曆是月丁卯朔無乙巳必己巳也壬申建等燒營及器械而遁道濟至東陽糧盡不能追竺夔以東陽城壞不可守移鎮不其城不其縣前漢屬瑯邪郡後漢屬東萊郡晉屬長廣郡賢曰不其故縣在今萊州即墨縣西南叔孫建自東陽趨滑臺道濟分遣王仲德向尹卯道濟停軍湖陸仲德未至尹卯聞魏兵已遠

還就道濟刁雍遂斷鎮尹卯招集譙梁彭沛民五千餘家置二十七營以領之　蠻王梅安帥渠帥數十人入貢於魏初諸蠻本居江淮之間其後種落滋蔓布於數州東連壽春西通巴蜀北接汝潁往往有之在魏世不甚為患及晉稍益繁昌漸為寇暴及劉石亂中原諸蠻無所忌憚漸復北徙伊闕以南滿於山谷矣據史此諸蠻乃盤瓠之後也　河西世子政德攻晉昌克之唐契及弟和與李寶同奔伊吾招集遺民歸附者至二千餘家臣于柔然柔然以契為伊吾王　秦王熾磐謂其羣臣曰今宋雖奄有江南夏人雄據關中皆不足與也獨魏主奕世英武賢能為用且讖云恆代之北當有真人吾將舉國而事之乃遣尚書郎莫者阿胡等入見于魏貢黃金二百斤并陳伐夏方略　閏月丁未魏主還如河內登太行至高

都高都縣自漢以來屬上黨郡劉昫曰唐澤州晉城縣漢高都縣地叔孫建自滑臺西就奚斤共攻虎牢虎牢被圍二百日無日不戰勁兵戰死殆盡而魏增兵轉多魏人毀其外城毛德祖於其內更築三重城以拒之魏人又毀其二重德祖惟保一城晝夜相拒將士眼皆生創德祖撫之以恩終無離心時檀道濟軍湖陸劉粹軍項城沈叔貍軍高橋皆畏魏兵彊不敢進丁巳魏人作地道以洩虎牢城中井井深四十丈山勢峻峭不可得防城中人馬渴乏體皆乾燥被創者不復出血重以飢疫魏仍急攻之己未城陷將士欲扶德祖出走德祖曰我誓與此城俱斃義不使城亡而身存也魏主命將士得德祖者必生致之將軍代人豆代田執德祖以獻豆姓也將佐在城中者皆爲魏所虜惟參軍范道基將二百人突圍南還魏士卒疫死者亦什二

三奚斤等悉定司兗豫諸郡縣置守宰以撫之是時司州之地盡入于魏兗州之地自湖陸以南豫州之地自項城以南皆爲宋守魏未能悉定諸郡縣也　魏主命周幾鎮河南河南人安之徐羨之傅亮謝晦以亡失境土上表自劾詔勿問　徐羨之兒子吳郡太守佩之頗預政事與侍中王韶之程道惠中書舍人邢安泰潘盛結爲黨友時謝晦久病不堪見客佩之等疑其詐疾有異圖乃稱羨之之意以告傅亮欲令亮作詔誅之亮曰我等三人同受顧命豈可自相誅戮諸君果行此事亮當角巾步出掖門耳宮門正南門曰端門左右二門謂之左掖門右掖門佩之等乃止　五月魏主還平城六月己亥魏宜都文成王穆觀卒　丙辰魏主北巡至參合陂秋七月癸酉尊帝母張夫人爲皇太后　魏主如三會屋侯泉魏收地形志秀容郡肆盧縣治新會城眞君七年併三會城屬焉　八月辛丑如馬邑觀灅源

柔然寇河西河西王蒙遜命世子政德擊之政德輕騎進戰爲柔然所殺蒙遜立次子興國爲世子　九月乙亥魏主嗣還平城召奚斤還平城留兵守虎牢使娥清周幾鎭枋頭以司馬楚之所將戶口置汝南南陽南頓新蔡四郡晉惠帝分汝陰立新蔡郡分汝南立南頓郡魏未能有四郡之地僑置之耳以益豫州　冬十月癸卯魏人廣西宮外垣周二十里平城西宮也魏主珪天賜元年所築

禿髮傉檀之死也事見一百十六卷晉安帝義熙十年河西王蒙遜遣人誘其故太子虎臺許以番禾西安二郡處之且借之兵使伐秦報其父讎復取故地虎臺陰許之事泄而止秦王熾磐之后虎臺之妹也熾磐待之如初后密與虎臺謀曰秦本我之仇讎雖以婚姻待之蓋時宜耳先王之薨又非天命遺令不治者欲全濟子孫故也不治謂被傷而不解也事見一百十六卷晉安帝義熙十年爲人子者豈可臣妾於

仇讎而不思報復乎乃與武衞將軍越質洛城謀弒熾磐后妹爲熾磐左夫人有寵知其謀而告之熾磐殺后及虎賁等十餘人

己未有星孛于氐指尾貫攝提向大角仲月在危季月掃天倉而後滅　十一月魏周幾寇許昌許昌潰潁川太守李元德奔項戊辰魏人陷汝陽汝陽太守王公度亦奔項（沈約曰晉太康地志王隱地道無汝陽郡縣是江左分汝南立汝陽漢舊縣屬汝南郡）劉粹遣其將姚聳夫等將兵助守項城魏人夷許昌城毀鍾離城以立封疆而還（鍾城在泰山界夷許昌以立豫州封疆毀鍾離以立兗州封疆也考異鍾城宋書作潼離城）　己巳魏主嗣殂年三十二壬申太子燾即位大赦十二月庚子魏葬明元帝於金陵（此雲中之金陵據北史道武帝葬盛樂金陵蓋魏諸陵皆曰金陵杜佑曰後魏盛樂縣在雲中郡）廟號太宗魏主燾追尊其母杜貴嬪爲密皇后（密諡也）

自司徒長孫嵩以下普增爵位以壽城公盧魯元爲中書監會

將公劉絜爲尚書令司衛監尉眷散騎侍郎劉庫仁等八人分典四部〔此又一劉庫仁非什翼犍所用之劉庫仁也四部謂東西南北四部也〕眷古眞之弟子也〔尉古眞見一百六卷晉孝武太元十年〕以河內鎮將代人羅結爲侍中外都大官總三十六曹事結時年一百七精爽不衰魏主燾以其忠慤親任之使兼長秋卿監典後宮出入臥內年一百一十乃聽歸老朝廷每有大事遣騎訪焉又十年乃卒左光祿大夫崔浩研精經術練習制度凡朝廷禮儀軍國書詔無不關掌浩不好老莊之書曰此矯誣之說不近人情〔託聖賢以伸其說謂之矯聖賢無其事而加誣謂之誣〕老聃習禮仲尼所師豈肯爲敗法之書以亂先王之治乎尤不信佛法曰何爲事此胡神及魏主即位左右多毀之魏主不得已命浩以公歸第然素知其賢每有疑議輒召問之浩纖妍潔白如美婦人而性敏達長於謀

浩嘗自謂才比張良而稽古過之既歸第因修服食養性之術初嵩山道士寇謙之讚之弟也修張道陵之術自言嘗遇老子降命謙之繼道陵為天師（張道陵後漢人修五斗米道俗所謂天師也）授以辟穀輕身之術及科戒二十卷使之清整道教又遇神人李譜文云老子之玄孫也授以圖籙真經六十餘卷使之輔佐北方太平真君出天宮靜輪之法其中數篇李君之手筆也謙之奉其書獻于魏主朝野多未之信崔浩獨師事之從受其術且上書贊明其事曰臣聞聖主受命必有天應河圖洛書皆寄言於蟲獸之文（河出圖伏羲象以畫八卦洛出書禹得之以敘九疇故曰龍圖授羲龜書畀姒又尚書中候曰堯沈璧於洛元龜負書背中赤文朱字止于壇舜禮壇于河畔黃龍負卷舒圖出于水）未若今日人神接對手筆粲然詞旨深妙自古無比豈可以世俗常慮而忽上靈之命臣竊懼之魏主欣然使謁者奉玉帛

牲牢祭嵩嶽迎致謙之弟子在山中者以崇奉天師顯揚新法宣布天下起天師道場于平城之東南重壇五層給道士百二十人衣食每月設廚會數千人

臣光曰老莊之書大指欲同死生輕去就而爲神仙者服餌修鍊以求輕舉鍊草石爲金銀其爲術正相戾矣是以劉歆七略敘道家爲諸子神仙爲方技以其相戾故七略不得合爲一其後復有符水禁咒之術至謙之遂合而爲一至今循之其訛甚矣崔浩不喜佛老之書而信謙之之言其故何哉昔臧文仲祀爰居孔子以爲不智如謙之者其爲爰居亦大矣詩三百一言以蔽之曰思無邪君子之於擇術可不慎哉

燕和龍城地徧生白毛長一尺二寸月餘而亡 是歲京師見有

黑龍見于西方五色雲隨之

資治通鑑補卷一百十九終